

**NARIADENIE KOMISIE (EÚ) č. 633/2014****z 13. júna 2014,****ktorým sa mení príloha III k nariadeniu Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 853/2004 a príloha I k nariadeniu Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 854/2004, pokiaľ ide o špecifické požiadavky na manipuláciu s veľkou voľne žijúcou zverou a prehliadkami *post mortem* voľne žijúcej zveri****(Text s významom pre EHP)**

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 853/2004 z 29. apríla 2004, ktorým sa ustanovujú osobitné hygienické predpisy pre potraviny živočíšneho pôvodu <sup>(1)</sup>, a najmä na jeho článok 10 ods. 1 a 2,so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 854/2004 z 29. apríla 2004, ktorým sa ustanovujú osobitné predpisy na organizáciu úradných kontrol produktov živočíšneho pôvodu určených na ľudskú spotrebu <sup>(2)</sup>, a najmä na jeho článok 17 ods. 1,

keďže:

- (1) V nariadení (ES) č. 853/2004 sa stanovujú osobitné hygienické predpisy pre potraviny živočíšneho pôvodu. Stanovujú sa v ňom okrem iného požiadavky na produkciu a uvádzanie na trh mäsa z voľne žijúcej zveri. Prevádzkovatelia potravinárskych podnikov majú zabezpečiť, aby sa takéto mäso uviedlo na trh, iba ak bolo vyprodukované v súlade s oddielom IV prílohy III k uvedenému nariadeniu.
- (2) V smernici Rady 89/662/EHS <sup>(3)</sup> sa ustanovuje, že členské štáty majú zabezpečiť, aby sa pri produktoch živočíšneho pôvodu, ktoré sú predmetom obchodu vnútri Únie, vykonali veterinárne kontroly na mieste pôvodu a určenia.
- (3) Audity na úrovni Únie vykonané Potravinovým a veterinárnym úradom Európskej komisie v členských štátoch ukázali, že obchod s nestiahnutou veľkou voľne žijúcou zverou z miesta lovu do schválenej prevádzkarne na manipuláciu so zverou, ktorá sa nachádza na území iného členského štátu, je bežnou praxou, ktorá sa týka významnej časti mäsa z voľne žijúcej zveri produkovaného v Únii.
- (4) Táto prax viedla k vzniku nejasností, pokiaľ ide o praktické uplatňovanie súčasných ustanovení nariadenia (ES) č. 853/2004 a k potrebe súladu s ustanoveniami smernice 89/662/EHS, najmä pokiaľ ide o splnenie povinnosti zabezpečiť primeranú úroveň úradných kontrol na mieste pôvodu.
- (5) V záujme zosúladenia ustanovení nariadenia (ES) č. 853/2004 a smernice 89/662/EHS je preto potrebné doplniť ustanovenia nariadenia (ES) č. 853/2004 týkajúce sa dopravy a obchodu s nestiahnutou veľkou voľne žijúcou zverou certifikátom o dodržaní ustanovení EÚ v mieste pôvodu. S cieľom vyhnúť sa neúmernej administratívnej záťaži by sa v prípade, keď sa prevádzkareň na manipuláciu so zverou, ktorá je v blízkosti poľovnej oblasti, nachádza v inom členskom štáte, mohol povoliť alternatívny prístup založený na vyhlásení vyškolenej osoby.
- (6) Nariadenie (ES) č. 853/2004 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (7) Kapitoulou VIII oddielu IV prílohy I k nariadeniu (ES) č. 854/2004 sa stanovujú osobitné požiadavky na úradné kontroly týkajúce sa mäsa voľne žijúcej zveri. Podľa ustanovení uvedených v tejto kapitole musí úradný veterinárny lekár z prevádzkarne na manipuláciu so zverou počas prehliadky *post mortem* vziať do úvahy vyhlásenie alebo informácie, ktoré poskytla vyškolená osoba zúčastnená na poľovačke na zvieru v súlade s nariadením (ES) č. 853/2004. V prípadoch, keď sa nestiahnutá veľká voľne žijúca zver prepravuje z miesta ulovenia v inom členskom štáte, je vhodné, aby úradní veterinári lekári takisto skontrolovali, či zásielku spravidla prísľušný certifikát a zohľadnili informácie uvedené v tomto certifikáte.

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 139, 30.4.2004, s. 55.<sup>(2)</sup> Ú. v. EÚ L 139, 30.4.2004, s. 206.<sup>(3)</sup> Smernica Rady 89/662/EHS z 11. decembra 1989 o veterinárnych kontrolách v obchode vnútri Spoločenstva s cieľom dobudovania vnútorného trhu (Ú. v. ES L 395, 30.12.1989, s. 13).

- (8) Nariadenie (ES) č. 854/2004 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (9) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

*Článok 1*

Príloha III k nariadeniu (ES) č. 853/2004 sa mení v súlade s prílohou I k tomuto nariadeniu.

*Článok 2*

Príloha I k nariadeniu (ES) č. 854/2004 sa mení v súlade s prílohou II k tomuto nariadeniu.

*Článok 3*

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Uplatňuje sa od 1. mája 2014 pre všetky zásielky, ktoré od tohto dátumu dorazia do členských štátov v mieste určenia.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 13. júna 2014

*Za Komisiu*  
*predseda*  
José Manuel BARROSO

---

## PRÍLOHA I

V kapitole II oddielu IV prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004 sa bod 8 nahrádza týmto textom:

„8. Okrem toho nestiahnutú veľkú voľne žijúcu zver:

a) možno sťahovať a uvádzať na trh len vtedy, ak sa:

- i) pred stiahnutím kože skladovala a manipulovalo sa s ňou oddelene od iných potravín a nebola zmrazená;
- ii) po stiahnutí kože vykonala konečná prehliadka v prevádzkarni na manipuláciu so zverou v súlade s nariadením (ES) č. 854/2004;

b) možno poslať do prevádzkarne na manipuláciu so zverou v inom členskom štáte len vtedy, ak ju počas prepravy do tejto prevádzkarne sprevádza certifikát zodpovedajúci vzoru stanovenému v prílohe k vykonávaciemu nariadeniu Komisie (EÚ) č. 636/2014 (\*) vydaný a podpísaný úradným veterinárnym lekárom, ktorý potvrdzuje, že spĺňa požiadavky stanovené v bode 4, pokiaľ ide o prítomnosť vyhlásenia, ak je to potrebné, a prítomnosť príslušných častí tela.

V prípade, že sa prevádzkareň na manipuláciu so zverou, ktorá je v blízkosti poľovnej oblasti, nachádza v inom členskom štáte, prepravu do tejto prevádzkarne nemusí sprevádzať certifikát, ale vyhlásenie vyškolenej osoby podľa bodu 2 v súlade s článkom 3 ods. 1 smernice 89/662/EHS, pričom sa zohľadní štatút zdravia zvierat v členskom štáte pôvodu.

## PRÍLOHA II

V časti A kapitoly VIII oddielu IV prílohy I k nariadeniu (ES) č. 854/2004 sa dopĺňa tento bod 2a:

„2a. Úradný veterinárny lekár skontroluje, či zdravotný certifikát zodpovedá vzoru v prílohe vykonávacieho nariadenia Komisie (EÚ) č. 636/2014 (\*) alebo či nestiahnutú veľkú voľne žijúcu zver prepravovanú do prevádzkarne na manipuláciu so zverou z územia iného členského štátu sprevádza(-jú) vyhlásenie(-ia) v súlade s bodom 8 písm. b) kapitoly II oddielu IV prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004. Úradný veterinárny lekár zohľadní obsah tohto certifikátu alebo vyhlásenia(-i).

(\*) Ú. v. EÚ L 175, 14.6.2014, s. 16.“